



ALMA MATER STUDIORUM
UNIVERSITA' DI BOLOGNA

Bando di concorso per l'ammissione al

Master universitario di

I livello

in "SCREEN TRANSLATION"

Sede di Forlì

codice: 8120

Anno Accademico 2011-2012

Scadenza bando 2 dicembre 2011

Immatricolazioni dal 28 dicembre 2011 al 9 gennaio 2012

Sommario

Articolo 1 (Indicazioni di carattere generale).....	2
Articolo 2 (Requisiti di ammissione).....	3
Articolo 3 (Candidati in possesso di una laurea conseguita all'estero: ammissione al concorso e consegna dei documenti).....	3
Articolo 4 (Candidati in possesso di una laurea conseguita in Italia: ammissione al concorso e consegna dei documenti).....	4
Articolo 5 (Altre informazioni relative all'ammissione al concorso e alla consegna dei documenti)	5
Articolo 6 (Procedure di selezione e calendario delle prove)	6
Articolo 7 (Formazione e approvazione della graduatoria).....	7
Articolo 8 (Contributo totale)	7
Articolo 9 (Pagamento del contributo da parte di soggetti terzi o di studenti titolari di partita IVA)	7
Articolo 10 (Incompatibilità).....	8
Articolo 11 (Immatricolazione, pagamento della prima rata e consegna dei documenti)	8
Articolo 12 (Rinuncia all'immatricolazione)	9
Articolo 13 (Pagamento delle rate successive alla prima).....	9
Articolo 14 (Informazioni e contatti)	10
Articolo 15 (Trattamento dati personali).....	10



ALMA MATER STUDIORUM
UNIVERSITA' DI BOLOGNA

Articolo 1 (Indicazioni di carattere generale)

L'Alma Mater Studiorum Università di Bologna, sede di Forlì, ai sensi del Decreto 22 ottobre 2004, n. 270 del Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca, attiva, per l'anno accademico 2011-2012, il Master universitario di I livello in "Screen Translation", di durata annuale, in lingua italiana e inglese, che rilascia 60 crediti formativi universitari (CFU).

Il corso è attivato in collaborazione e con il supporto organizzativo di Ser.in.ar Servizi Integrati d'Area Forlì-Cesena.

Profilo professionale: obiettivo del corso è formare traduttori specializzati in campi estremamente significativi per la società dell'informazione, esperti a tutto tondo nei vari aspetti della traduzione e localizzazione delle opere audiovisive, con particolare attenzione ai percorsi del doppiaggio e del sottotitolaggio in ambito televisivo, cinematografico e aziendale.

Il corso intende offrire una formazione specifica volta a sviluppare ambiti di applicazione innovativa della traduzione per l'audiovisivo come la traduzione per i videogiochi, le applicazioni nella tecnologia portatile, i sottotitoli per il teatro, la traduzione della pubblicità e dei fumetti.

Il Master si occupa inoltre di alcuni ambiti di traduzione audiovisiva, ancora poco esplorati in Italia, come l'audiodescrizione (per non vedenti) e il respeakeraggio (sottotitolazione in tempo reale per non udenti). Infine il corso si propone di offrire, oltre ad una preparazione traduttiva tecnica, una conoscenza generale del mercato del doppiaggio e dei sottotitoli, della legislazione vigente, anche in ambito di produzioni multilingue, e una metodologia di analisi dei risultati.

Ulteriori informazioni su obiettivi, scenario professionale e programma didattico sono illustrati nella scheda di presentazione del Master pubblicata sul sito <http://www.unibo.it/Portale/Master/Master+Universitari/default.htm>.

La frequenza è obbligatoria. La percentuale di frequenza minima è del 75 %.

Il rilascio del Master e dei 60 CFU è condizionato:

- a) al superamento della prova finale. La prova finale si intende superata con il raggiungimento di almeno 18 punti su 30;
- b) al raggiungimento della percentuale minima di frequenza pari al 75 %.

Solo superando la prova finale si acquisiscono i CFU.

Eventuali esami o prove intermedie svolte durante il Master, al termine di singoli moduli o insegnamenti, non saranno verbalizzate né porteranno quindi all'acquisizione di CFU.

Eventuali esami o prove intermedie possono comunque essere tenuti in considerazione dalla Commissione giudicatrice come elementi di valutazione nella prova finale.

Al termine delle attività didattiche gli studenti esprimono le proprie valutazioni attraverso la compilazione via web di un questionario.

Il Master è un corso post-lauream a numero chiuso.



Il numero minimo di iscritti per l'attivazione del Master è fissato in 15 e il numero massimo in 21, individuati in base alla procedura di selezione indicata al successivo art. 6.

Il mancato raggiungimento del numero minimo non consente l'attivazione del Master.

Articolo 2 (Requisiti di ammissione)

Il corso è riservato ai candidati che siano in possesso, **al momento dell'immatricolazione**, ovvero al 9 gennaio 2012, dei seguenti titoli e requisiti di accesso:

a) tutte le lauree del Vecchio e del Nuovo Ordinamento, Triennali e Specialistiche/Magistrali, dell'Area Umanistica e titoli equipollenti per legge;

- ulteriori lauree ritenute equipollenti, ai soli fini dell'ammissione al Master, dalla Commissione Giudicatrice.

Requisito fondamentale è la conoscenza della lingua inglese (livello minimo B2).

È consentita la partecipazione di **uditori**. Gli interessati possono segnalare il proprio interesse direttamente alla Sede didattica del corso (i cui recapiti sono specificati al successivo art. 14) la quale provvede a comunicare direttamente agli stessi l'eventuale l'accoglimento della richiesta nonché i tempi e le modalità di registrazione e di pagamento della quota di partecipazione al Master, il cui ammontare è indicato al successivo art. 8. L'uditore non sostiene l'esame finale, non ha obbligo di frequenza, non partecipa allo stage, non ha l'obbligo di preparazione del project work, non acquisisce il Master Universitario di I livello in "Screen Translation", non acquisisce CFU. All'uditore è rilasciato un attestato di partecipazione.

Articolo 3 (Candidati in possesso di una laurea conseguita all'estero: ammissione al concorso e consegna dei documenti)

Per i candidati in possesso di una laurea conseguita all'estero, la **procedura di iscrizione alla selezione** si svolge in **tre fasi distinte**:

1. prima fase: riconoscimento del titolo di studio ai soli fini dell'ammissione al Master

- a) Il candidato deve recarsi presso la Rappresentanza diplomatica italiana nel Paese dove ha conseguito il titolo (o presso la Rappresentanza diplomatica italiana competente per territorio) e richiedere:
 - i) la copia autenticata del titolo di studio;
 - ii) la dichiarazione di valore;
 - iii) la traduzione legalizzata dello titolo di studio.

2. seconda fase: iscrizione online alla selezione

Il candidato deve:

- a) collegarsi al sito www.almawelcome.unibo.it;
- b) selezionare, se non si è in possesso del codice fiscale italiano, la parte relativa agli studenti stranieri per la creazione di un "codice fiscale provvisorio";
- c) registrarsi inserendo i dati anagrafici ed gli estremi del titolo di studio conseguito.

Il candidato riceve, quindi, username e password, che gli permettono di:



- d) prescrivere (iscrizione a “nuova prova di ammissione”);
- e) pagare la quota di 30,00 Euro (a titolo di contributo per prestazioni amministrative) **entro il termine perentorio delle ore 13:00 del 2 dicembre 2011, a pena di esclusione**, con una delle seguenti modalità:
 - i) online, con carta di credito appartenente ai circuiti: Visa, Mastercard, Diners, American Express;
 - ii) presso qualunque agenzia UniCredit Spa in Italia (elenco filiali disponibile sul sito <https://locator.unicredit.it/it/?fromweb=www.unicreditbanca.it&select=AGENZIE>), utilizzando il modulo stampato al termine della registrazione online;
- f) stampare la “scheda riepilogativa” e firmarla.

Qualora non si riesca a effettuare la procedura di iscrizione online è possibile rivolgersi al **Servizio di Helpdesk** chiamando il numero +390512099882, dalle ore 09,00 alle ore 13,00 dal lunedì al venerdì, o inviando una email all’indirizzo help.almawelcome@unibo.it.

È possibile, inoltre, rivolgersi ai **Punti AlmaWelcome**, il cui elenco è disponibile sul portale all’indirizzo <http://www.unibo.it/Portale/Servizi+online/AlmaWelcome/default.htm>, o all’**Ufficio Master** (i cui recapiti sono specificati al successivo art. 14), dove si è assistiti nell’inserimento dei dati da personale dedicato.

3. terza fase: consegna dei documenti

- a) Il candidato deve consegnare, o inviare, all’Ufficio Master (secondo le modalità e ai recapiti specificati al successivo art. 14):
 - i) la copia autenticata del titolo di studio o, se non ancora laureato, la lista degli esami sostenuti con relative votazioni e la data presunta di conseguimento del titolo;
 - ii) la dichiarazione di valore (solo per i candidati già laureati);
 - iii) la traduzione legalizzata dello titolo di studio (solo per i candidati già laureati);
 - iv) la “scheda riepilogativa” firmata;
 - v) una copia fronte retro di un documento di riconoscimento in corso di validità;
 - vi) una copia della ricevuta di pagamento del contributo di 30,00 Euro per prestazioni amministrative;
 - vii) i seguenti titoli e documenti: 1) curriculum vitae in italiano e/o inglese, adeguatamente compilato e completo di recapiti; 2) certificato o autocertificazione di conoscenza di italiano e inglese e, eventualmente, altre lingue straniere.

Tali documenti devono **pervenire** entro il **2 dicembre 2011**.

N.B. La validità della domanda di preiscrizione è stabilita e comprovata dal pagamento della quota di 30,00 Euro.

Articolo 4

(Candidati in possesso di una laurea conseguita in Italia: ammissione al concorso e consegna dei documenti)

Per i candidati in possesso di una laurea conseguita in Italia, la **procedura di iscrizione alla selezione** si svolge in **due fasi distinte**:

1. prima fase: iscrizione online alla selezione

il candidato deve:

- a) collegarsi al sito www.almawelcome.unibo.it;



- b) registrarsi inserendo il codice fiscale, i dati anagrafici e gli estremi del titolo di studio (chi è già dotato di proprio username “nome.cognome@studio.unibo.it” e password deve utilizzarli per effettuare la preiscrizione).

Il candidato riceve quindi username e password, che gli permettono di:

- c) prescrivere (iscrizione a nuova prova di ammissione);
d) pagare la quota di 30,00 Euro (a titolo di contributo per prestazioni amministrative) **entro il termine perentorio delle ore 13:00 del 2 dicembre 2011, a pena di esclusione**, con una delle seguenti modalità:
i) online, con carta di credito appartenente ai circuiti: Visa, Mastercard, Diners, American Express;
ii) presso qualunque agenzia UniCredit Spa in Italia (elenco filiali disponibile sul sito <https://locator.unicredit.it/it/?fromweb=www.unicreditbanca.it&select=AGENZIE>), utilizzando il modulo stampato al termine della registrazione online;
e) **stampare** la “scheda riepilogativa” e firmarla.

Qualora non si riesca a effettuare la procedura di iscrizione online è possibile rivolgersi al **Servizio di Helpdesk** chiamando il numero +390512099882, dalle ore 09,00 alle ore 13,00 dal lunedì al venerdì, o inviando una email all'indirizzo help.almawelcome@unibo.it.

È possibile, inoltre, rivolgersi ai **Punti AlmaWelcome**, il cui elenco è disponibile sul portale all'indirizzo <http://www.unibo.it/Portale/Servizi+online/AlmaWelcome/default.htm>, o all'**Ufficio Master** (i cui recapiti sono specificati al successivo art. 14), dove si è assistiti nell'inserimento dei dati da personale dedicato.

2. **seconda fase: consegna dei documenti**

- a) Il candidato deve consegnare, o inviare, alla Sede didattica: Dipartimento SITLeC, Corso Diaz 64, 47121 FORLÌ
i) la scheda riepilogativa, firmata;
ii) il certificato di laurea (o dichiarazione sostitutiva) con dettaglio esami sostenuti e relative votazioni o, se non ancora laureato, la lista degli esami sostenuti con relative votazioni e la data presunta di conseguimento del titolo;
iii) una copia della ricevuta di pagamento del contributo di 30,00 Euro per prestazioni amministrative;
iv) una fotocopia fronte retro di un documento di riconoscimento in corso di validità;
v) i seguenti titoli e documenti: 1) curriculum vitae in italiano e/o inglese, adeguatamente compilato e completo di recapiti; 2) certificato o autocertificazione di conoscenza di italiano e inglese e, eventualmente, altre lingue straniere.

3. Tali documenti devono **pervenire** entro il **2 dicembre 2011**.

N.B. La validità della domanda di preiscrizione è stabilita e comprovata dal pagamento della quota di 30,00 Euro.

Articolo 5

(Altre informazioni relative all'ammissione al concorso e alla consegna dei documenti)

I candidati con disabilità - Legge 5 febbraio 1992 n.104 - dovranno fare esplicita richiesta dell'ausilio necessario in relazione al proprio deficit, nonché dell'eventuale necessità di tempi aggiuntivi per poter sostenere le prove di selezione.



L'Università di Bologna non assume alcuna responsabilità per la dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del recapito da parte del candidato oppure da mancata o tardiva comunicazione del cambiamento di indirizzo indicato nell'iscrizione online, né per eventuali disguidi postali o telegrafici o comunque imputabili a fatto di terzi, a caso fortuito o a forza maggiore.

Tutti i candidati sono **ammessi** alla prova d'esame **con riserva**: l'Università di Bologna provvederà successivamente a escludere i candidati che non siano risultati in possesso dei titoli di ammissione previsti dal presente bando.

Nel caso in cui, dalla documentazione presentata dal candidato, risultino dichiarazioni false o mendaci, rilevanti ai fini dell'immatricolazione, ferme restando le sanzioni penali di cui all'art. 76 del DPR n. 445 del 28 dicembre 2000, lo stesso candidato, decade dal diritto all'immatricolazione e non ha diritto ad alcun rimborso per le tasse pagate. Eventuali dichiarazioni false o mendaci comportano l'esposizione all'azione di risarcimento danni da parte di contro interessati.

Articolo 6 **(Procedure di selezione e calendario delle prove)**

L'ammissione al Master è condizionata a giudizio positivo formulato a seguito di valutazione dei titoli dei candidati e colloquio in lingua italiana e inglese della durata di circa 15 minuti. Il colloquio sarà di carattere motivazionale e sarà inoltre mirato all'accertamento dell'ottima conoscenza delle lingue italiana e inglese. Nel caso in cui il numero dei candidati all'iscrizione superi le 150 unità, il colloquio in lingua inglese sarà sostituito da un esame scritto in lingua inglese.

Il punteggio massimo attribuibile dalla Commissione giudicatrice è di 60 punti, di cui 20 punti assegnati in seguito alla valutazione dei titoli e i restanti 40 punti assegnati in seguito alla valutazione del colloquio (o della prova scritta nel caso il numero dei candidati superi le 150 unità).

Il punteggio minimo per conseguire l'idoneità è fissato in 36/60.

La Commissione Giudicatrice è nominata dal Consiglio Scientifico del Master.

Il Responsabile del procedimento di selezione è individuato nella persona del Direttore del Master.

Le selezioni si svolgeranno presso il Dipartimento SITLeC, in Corso Diaz 64 a Forlì, il 13 dicembre 2011 dalle ore 9.00 alle ore 18.00:

I candidati devono presentarsi alla prova muniti di documento di riconoscimento in corso di validità.

I **candidati residenti o soggiornanti all'estero**, impossibilitati a presentarsi a sostenere le prove nei tempi e nelle forme sopra indicate, devono darne motivata e tempestiva comunicazione al Direttore del Master, contattando la Sede Didattica (i cui recapiti sono specificati al successivo art. 14), che può decidere di effettuare la selezione con modalità alternative a quelle sopra evidenziate (ad esempio videoconferenza o contatti presso la Rappresentanza diplomatica).



Articolo 7 (Formazione e approvazione della graduatoria)

Sono ammessi al Master i candidati idonei che, in relazione al numero dei posti disponibili, si sono collocati in posizione utile nella graduatoria compilata sulla base del punteggio complessivo riportato.

In caso di ex-aequo precede chi ha ottenuto il punteggio più alto nel colloquio di carattere motivazionale (o prova scritta nel caso in cui i candidati superino le 150 unità), in caso di ulteriore parità, precede il candidato anagraficamente più giovane di età.

Le graduatorie saranno consultabili dal giorno 28 dicembre 2011 sul sito www.almawelcome.unibo.it inserendo il nome utente e la password.

Articolo 8 (Contributo totale)

Il contributo richiesto agli **studenti del Master** è di 5.000 (cinquemila) Euro. La prima rata è di 2.500 (duemilacinquecento) Euro, seconda rata è di 2.500 (duemilacinquecento) Euro.

Il contributo richiesto **agli uditori** è di 3.000 (tremila) Euro (rata unica da pagare al momento dell'iscrizione).

La prima rata deve essere pagata all'atto dell'immatricolazione con le modalità illustrate al successivo art. 11; la seconda rata deve essere pagata entro il 22/05/2012

I versamenti delle rate successive alla prima, effettuati oltre la data prefissata, saranno gravati di una indennità di mora di 60,00 Euro. La prima rata non può essere versata oltre la scadenza prevista per l'immatricolazione a pena di esclusione dal Master.

Le rate gravate dall'indennità di mora devono essere tassativamente pagate entro 30 giorni. Una volta trascorsi i 30 giorni, nel caso di mancato pagamento, lo studente viene escluso dal Master e non acquisisce nessun CFU.

Il Master non rientra nella tipologia di corsi per cui è previsto l'esonero dalla tassa di iscrizione e dai contributi universitari (DPCM 9 aprile 2001, art. 8, comma 1).

Articolo 9 (Pagamento del contributo da parte di soggetti terzi o di studenti titolari di partita IVA)

Il costo dell'iscrizione al Master dello studente può essere sostenuto da soggetti terzi (Enti pubblici, Fondazioni, Aziende, etc.) o dallo studente in quanto titolare di partita IVA.

In tali ipotesi è necessario prendere contatto prima dell'iscrizione con la Sede Didattica (i cui recapiti sono specificati al successivo art. 14) per ricevere le istruzioni necessarie per effettuare il versamento.

Il pagamento del contributo da parte di un soggetto terzo o da parte dello studente titolare di partita IVA deve essere formalizzato (lettera di impegno o convenzione) prima dell'apertura delle



immatricolazioni: in caso contrario non sarà più possibile utilizzare modalità di pagamento alternative rispetto alla procedura (sistema AlmaWelcome) indicata al successivo art.11.

A fronte del pagamento pervenuto l'Ateneo può rilasciare una nota contabile esclusa dall'applicazione dell'IVA ai sensi degli articoli 1 e 4 del DPR 633/1972 e successive modificazioni.

Articolo 10 (Incompatibilità)

Ai sensi dell'art. 142 T.U. 1592/1933 è vietato iscriversi contemporaneamente a più corsi di studio universitari: pertanto i partecipanti al Master di cui al presente bando non possono iscriversi nel medesimo anno accademico ad altri Master, scuole di specializzazione, dottorati di ricerca e corsi di laurea. Fanno eccezione i corsi di Alta formazione e di Formazione permanente.

Articolo 11 (Immatricolazione, pagamento della prima rata e consegna dei documenti)

La prima rata è di 2.500 (duemilacinquecento) Euro.

I candidati idonei, ammessi in base alla graduatoria, devono, entro il **termine** perentorio del 9 gennaio 2012:

1. collegarsi al sito www.almawelcome.it;
2. autenticarsi utilizzando lo username e password ottenuti all'atto della preiscrizione;
3. effettuare la **procedura di immatricolazione**.

Qualora non si riesca ad effettuare la procedura online è possibile rivolgersi al Servizio di Helpdesk chiamando il numero +390512099882 dalle ore 09,00 alle ore 13,00 dal lunedì al venerdì o scrivendo all'indirizzo help.almawelcome@unibo.it;

4. pagare la **prima rata** con una delle seguenti modalità:
 - a) online, mediante carta di credito appartenente ai circuiti: Visa, Mastercard, Diners, American Express;
 - b) recandosi presso una qualsiasi Agenzia UniCredit Spa in Italia con il codice di pagamento rilasciato dal sistema AlmaWelcome. La banca accetta esclusivamente contanti o assegni circolari non trasferibili intestati a UNICREDIT Spa - CASSIERE UNIVERSITA' DI BOLOGNA; non sono consentiti i versamenti effettuati tramite bollettino postale né presso Istituti di credito diversi da quelli sopra menzionati;

N.B. Si segnala che, nel caso in cui il costo dell'iscrizione al Master sia sostenuto da soggetti terzi (Enti pubblici, Fondazioni, Aziende, etc.) o da studenti titolari di partita IVA, la domanda di immatricolazione è immediatamente disponibile sul sito AlmaWelcome (www.almawelcome.unibo.it) cliccando su "Modulo di iscrizione", in fondo alla pagina di apertura del sito, dopo essersi autenticati con il proprio username e password.

5. **consegnare** o spedire all'Ufficio Master (secondo le modalità e ai recapiti specificati al successivo art. 14):
 - a) la domanda di immatricolazione, stampata dal sistema AlmaWelcome, debitamente compilata e sottoscritta;



- b) la ricevuta del pagamento della prima rata;
- c) una fotografia formato tessera;
- d) per i cittadini non comunitari, il Permesso di soggiorno (o copia della ricevuta attestante l'avvenuta richiesta di tale Permesso).

I candidati idonei ammessi che hanno conseguito il titolo dopo la scadenza del bando devono consegnare o spedire all'Ufficio Master (secondo le modalità e ai recapiti specificati al successivo art. 14):

- 1) se hanno conseguito il titolo all'estero i documenti di cui all'articolo 3, punto 3., lettera a), punti i), ii) e iii);
- 2) se hanno conseguito il titolo in Italia i documenti di cui all'articolo 4, punto 2., lettera a), punto ii).

Non saranno accettate domande con documentazione incompleta.

Il pagamento della prima rata **non costituisce immatricolazione**. L'immatricolazione è perfezionata dalla consegna all'Ufficio Master della domanda e dei documenti previsti (vedi punto 5 del presente articolo) entro il termine perentorio del 9 gennaio 2012 a pena di esclusione dal Master.

È possibile inviare la domanda di immatricolazione tramite raccomandata A/R all'Ufficio Master (secondo le modalità e ai recapiti specificati al successivo art. 14) purché complete della documentazione richiesta (in questo caso farà fede il timbro postale di invio).

L'Università di Bologna non risponde di eventuali ritardi nella consegna, smarrimento delle buste o documentazione incompleta.

Articolo 12 (Rinuncia all'immatricolazione)

Gli studenti che rinunciano all'immatricolazione devono darne immediata comunicazione scritta all'Ufficio Master, tramite fax al n. +390512098039, allegando fotocopia fronte retro di un documento di riconoscimento, affinché si possa procedere al recupero dei posti.

La prima rata non sarà comunque restituita in nessun caso.

Articolo 13 (Pagamento delle rate successive alla prima)

La seconda rata è di Euro 2.500 (duemilacinquecento) e dovrà essere pagata entro il 22 maggio 2012

I pagamenti possono essere effettuati secondo le seguenti modalità:

- 1. collegarsi al sito www.almawelcome.unibo.it e inserire il nome utente e la password
 - a) pagare online, con carta di credito appartenente ai circuiti: Visa, Mastercard, Diners, American Express;
 - b) scaricare il bollettino con il codice di pagamento e pagare presso qualunque agenzia UniCredit Spa in Italia (elenco filiali disponibile sul sito <https://locator.unicredit.it/it/?fromweb=www.unicreditbanca.it&select=AGENZIE>). Nel



ALMA MATER STUDIORUM
UNIVERSITA' DI BOLOGNA

caso di difficoltà nella stampa del bollettino, prima della scadenza del pagamento l'interessato deve rivolgersi all'Ufficio Master per ricevere un duplicato.

I versamenti effettuati oltre la data prefissata saranno gravati di una indennità di mora di Euro 60,00.

Le rate gravate dall'indennità di mora devono essere tassativamente pagate entro 30 giorni. Nel caso di mancato pagamento lo studente viene escluso dal Master e non acquisisce nessun CFU.

Per quanto non espressamente indicato nel presente bando si fa riferimento alle disposizioni fornite allo sportello dell'Ufficio Master e alla pagina web <http://www.unibo.it/Portale/Master/default.htm>.

Articolo 14 (Informazioni e contatti)

Le **informazioni di carattere scientifico e didattico** (programma didattico, calendario delle lezioni, esami, etc.) possono essere richieste alla **Sede Didattica** del corso Dott.ssa Daniela Pizzuto - Dipartimento SITLeC - tel. 0543 374700/21 - email: daniela.pizzuto2@unibo.it.

Le **informazioni di carattere amministrativo** possono essere richieste all'**Ufficio Master**, Via Zamboni, 38 - 40126 Bologna - Tel +390512098140 - Fax +390512098039 - Email master@unibo.it

Giorni e orari di apertura al pubblico dell'Ufficio Master:

Lunedì, Martedì, Mercoledì e Venerdì dalle 09,00 alle 11,15

Martedì e Giovedì dalle 14,30 alle 15,30

In caso di spedizione all'Ufficio Master i documenti devono essere inviati con raccomandata A/R all'indirizzo: Alma Mater Studiorum - Università di Bologna, Settore Post Lauream, Ufficio Master, via Zamboni, 33 - 40126 Bologna (in questo caso farà fede la data di invio).

L'Università di Bologna non risponde di eventuali ritardi nella consegna, smarrimento delle buste o documentazione incompleta.

Gli unici mezzi di pubblicità, oltre al presente bando di concorso, sono le comunicazioni pubblicate sul Portale dell'Università di Bologna www.unibo.it.

Articolo 15 (Trattamento dati personali)

I dati personali dei candidati saranno trattati dall'Università di Bologna, titolare del trattamento, per le finalità di gestione della procedura concorsuale e dell'eventuale procedimento di immatricolazione nel rispetto dei principi e delle disposizioni sulla protezione dei dati personali e sulla tutela della riservatezza stabiliti dal Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196.

Bologna,

Il Dirigente
(Dott.ssa Elisabetta De Toma)